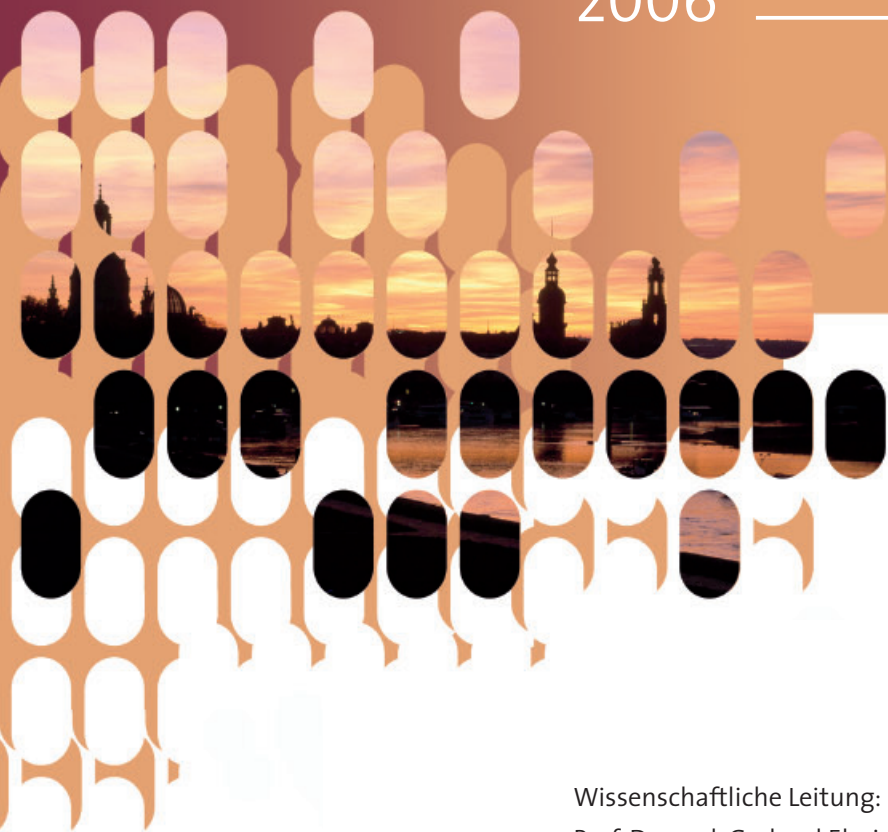


# Dresdner Symposium Hämatologie und Onkologie 2006



Wissenschaftliche Leitung:  
Prof. Dr. med. Gerhard Ehninger  
PD Dr. med. Ulrich Schuler  
Dr. med. Jan Stöhlmacher  
Universitätsklinikum Carl Gustav Carus  
Medizinische Klinik und Poliklinik I  
der TU Dresden

22.–24. September 2006  
Steigenberger Parkhotel Dresden - Radebeul

Fachvorträge ausgewählter Experten  
Einsatz des interaktiven Abfragesystems „DIGI-VOTE“



## Grußwort

*Liebe Kolleginnen und Kollegen,*

wir möchten Sie recht herzlich zu unserem Dresdner Symposium Hämatologie und Onkologie einladen.

Therapeutische und diagnostische Möglichkeiten in der Hämatologie und Onkologie entwickeln sich in rasantem Tempo weiter, bewährte Arzneimittel gewinnen neue Indikationsgebiete, neue Substanzen kommen hinzu. Studien belegen für eine größer werdende Zahl von Tumoren den Stellenwert einer adjuvanten Therapie.

Es fällt zunehmend schwer, eine kritische Indikationsstellung der vielen „-inibs und -zumabs“ zu gewährleisten. Für einen Teil dieser praxisrelevanten Fragen wollen wir versuchen, in dieser Veranstaltung zur Klärung beizutragen.

Es ist uns gelungen, in guter Zusammenarbeit mit den Sponsoren namhafte Referenten zu gewinnen, die über wesentliche Entwicklungen in den einzelnen Feldern referieren werden. Das Spektrum reicht von GI-Tumoren über das Nierenzellkarzinom bis hin zu den Tumoren des HNO-Bereiches.

Für den abschließenden Themenblock zu Entscheidungen am Lebensende konnten wir den Sächsischen Staatsminister der Justiz, Herrn Geert Mackenroth gewinnen, der uns den aktuellen Stand der Diskussion um die Patientenverfügung referieren wird.

Nicht zuletzt wollen wir mit Ihnen in Radebeul bei Dresden zusammenkommen und das persönliche Gespräch fördern, wozu sich auf dem Gesellschaftsabend am Samstag eine gute Gelegenheit bietet. Der Veranstaltungsort lädt zudem auch zu Spaziergängen in den Weinbergen des Elbtales oder zu einem Ausflug nach Schloß Moritzburg ein, die Dresdener Innenstadt ist mit Auto oder S-Bahn bequem erreichbar.

Wir wünschen Ihnen einen informativen und angenehmen Aufenthalt in Radebeul und freuen uns, Sie begrüßen zu können.

Prof. Dr. med. G. Ehninger

PD Dr. med. U. Schuler

Dr. med. J. Stöhlmacher



Freitag, 22. 9. 2006

15:00 Begrüßung  
*Ehninger, Dresden*

---

### I. Adjuvante Therapie

---

15:15–15:35 Das lokal begrenzte Magenkarzinom – Domäne der Chirurgen?  
*Yekebas, Hamburg*

---

15:45–16:05 Möglichkeiten der (neo)adjuvanten Therapie des Magenkarzinoms  
aus Sicht des Onkologen  
*Hartmann, Tübingen*

---

16:15–16:35 Das Pankreaskarzinom – Was kann die Chirurgie in der adjuvanten  
Situation leisten?  
*Grützmann, Dresden*

---

16:45–17:05 Erfolge der aktuellen adjuvanten Chemotherapie des Pankreaskarzinoms  
*Riess, Berlin*

---

*17:15–17:45 Pause mit Besuch der Industrieausstellung*

---

### II. Tumore des Hals-Nasen-Ohren-Bereichs

---

17:45–18:05 Moderne operative Standards  
*Werner, Marburg*

---

18:15–18:25 Chemotherapie im Umbruch – bekannte und neue Substanzen  
*Stöhlmacher, Dresden*

---

18:35–18:55 Aktuelle Verfahren und Erfolge der Strahlentherapie  
*Appold, Dresden*

---



Samstag, 23. 9. 2006

### III. Solide Tumore – Therapie und Prophylaxe 2006

*Satellitensymposium unterstützt durch Pfizer*

- |             |   |
|-------------|---|
| 8:30–8:50   | Tumor und Thrombose – Prophylaxe, Therapie, möglicher Überlebensvorteil<br><i>Kiesewetter, Berlin</i> |
| 9:00–9:20   | Therapie des Magenkarzinoms – wo stehen wir heute?<br><i>Hofheinz, Mannheim</i>                       |
| 9:30–9:50   | Das Kolonkarzinom – eine chronische Erkrankung?<br><i>Folprecht, Dresden</i>                          |
| 10:00–10:20 | Multitargeting beim Nierenzellkarzinom<br><i>Wirth, Dresden</i>                                       |

*10:30–11:00 Pause mit Besuch der Industrierausstellung*

### IV. Neue therapeutische Optionen – Zielgerichtete Therapie

*Satellitensymposium unterstützt durch Roche*

- |             |  |
|-------------|--|
| 11:00–11:20 | Optimierung der Therapie indolenter Lymphome<br><i>Herold, Erfurt</i>                                |
| 11:30–11:50 | Neue Optionen in der Therapie des Pankreaskarzinoms<br><i>Schmiegel, Bochum</i>                      |
| 12:00–12:20 | State of the art bei der Behandlung aggressiver Non-Hodgkin-Lymphome<br><i>Pfreundschuh, Homburg</i> |
| 12:30–12:50 | Die adjuvante Therapie des Mammakarzinoms<br><i>Possinger, Berlin</i>                                |

*13:00–14:00 Mittagsimbiss*

### V. Myelom, Morbus Hodgkin – Optimierung der Therapie und Umsetzung beim Patienten

*Satellitensymposium unterstützt durch Chugai*

- |             |   |
|-------------|---|
| 14:00–14:20 | Aktuelle Aspekte zur Therapie des Multiplen Myeloms<br><i>Einsele, Würzburg</i>   |
| 14:30–14:50 | Morbus Hodgkin - weiter verbesserte Chancen für Patienten – unter besonderer Berücksichtigung ambulanter Behandlungsmethoden<br><i>Naumann, Dresden</i> |
| 15:30–15:50 | Neue Runde: Off label use – abuse or need<br><i>Schmitz, Köln</i>   |

*16:00–16:30 Pause mit Besuch der Industrierausstellung*

### VI. Chronisch Lymphatische Leukämie

- |             |  |
|-------------|--|
| 16:30–16:50 | Standards und offene Fragen<br><i>Rummel, Frankfurt</i>  |
| 17:00–17:20 | Allogene Blutstammzell-Transplantation im therapeutischen Konzept<br><i>Schetelig, Dresden</i> |

### VII. Betrug in der Wissenschaft

- |             |   |
|-------------|---|
| 17:30–18:00 | Unwahrheit und Methode – Mittel und Gegenmittel bei Betrug in der Wissenschaft<br><i>Braun, Dresden</i> |
|-------------|---|

20:00 *Gesellschaftsabend mit Java Five – the art of vocal swing*


 Sonntag, 24. 9. 2006

### VIII. Fortschritte in den Therapien hämatologischer Systemerkrankungen

*Satellitensymposium unterstützt durch Novartis*

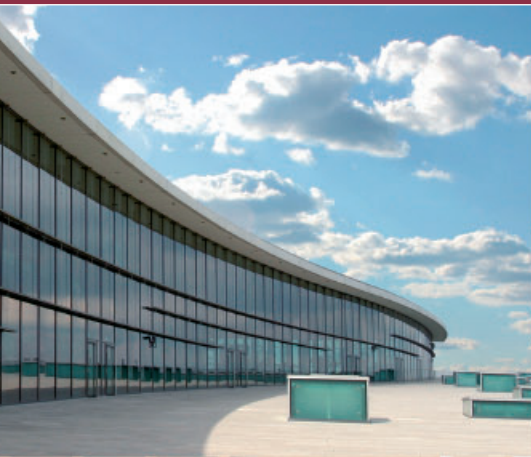
- |             |  |
|-------------|--|
| 8:30–8:50   | Neue Entwicklungen bei der Therapie Ph+ ALL<br><i>Ottmann, Frankfurt</i>                 |
| 9:00–9:20   | Leitlinie zur Diagnostik und Therapie der CML<br><i>Hochhaus, Mannheim</i>               |
| 9:30–9:50   | Eisenüberladung bei MDS: oft diagnostiziert, selten therapiert<br><i>Hofmann, Berlin</i> |
| 10:00–10:20 | Tyrosinkinaseinhibitoren der zweiten Generation<br><i>LeCoutre, Berlin</i>               |
| 10:30–10:50 | <i>Pause mit Besuch der Industrieausstellung</i>   |

### IX. Diagnostische Verfahren

- |             |   |
|-------------|---|
| 10:50–11:10 | Die Bestimmung der Freien Leichtketten im Serum – Klinische Bedeutung beim Multiplen Myelom und anderen Monoklonalen Gammopathien<br><i>Drach, Wien</i><br><i>unterstützt durch Bindingsite</i> |
| 11:20–11:40 | Bedeutung der Genetik bei myeloproliferativen Erkrankungen<br><i>Reiter, Mannheim</i><br><i>unterstützt durch Shire</i>   |
| 11:50–12:10 | Diagnostik und aktuelle Standards in der antimykotischen Therapie<br><i>Glasmacher, Bonn</i><br><i>unterstützt durch MSD</i>  |
| 12:20–12:40 | <i>Pause mit Besuch der Industrieausstellung</i>  |

### X. Ärztliches Handeln am Lebensende

- |             |  |
|-------------|--|
| 12:40–13:00 | Atemnot in der Palliativmedizin - eine Herausforderung für Patienten und Betreuer<br><i>Bausewein, München</i> |
| 13:10–13:30 | Gesetzliche Regelungen für Entscheidungen am Lebensende<br><i>Mackenroth, Dresden</i>                          |
| 13:40       | Verabschiedung<br><br><i>Mittagsimbiss</i>   |



## Referenten

### Dr. med. Steffen Appold

Universitätsklinikum Carl Gustav Carus  
Klinik und Poliklinik für Strahlentherapie  
und Radioonkologie  
Fetscherstraße 74  
01307 Dresden

### Dr. med. Claudia Bausewein

Interdisziplinäres Zentrum für Palliativmedizin  
Marchioninistrasse 15  
81377 München

### Ulrich Braun

Universitätsklinikum Carl Gustav Carus  
Medizinische Klinik und Poliklinik I  
Fetscherstraße 74  
01307 Dresden

### Prof. Dr. med. Johannes Drach

Medizinische Universität Wien  
Universitätsklinik für Innere Medizin I  
Klinische Abteilung für Onkologie  
Währinger Gürtel 18-20  
A-1090 Wien, Österreich

### Prof. Dr. med. Gerhard Ehninger

Universitätsklinikum Carl Gustav Carus  
Medizinische Klinik und Poliklinik I  
Fetscherstraße 74  
01307 Dresden

### Prof. Dr. med. Hermann Einsele

Universitätsklinikum Würzburg  
Medizinischen Klinik und Poliklinik II  
Klinikstraße 6-8  
97070 Würzburg

### Dr. med. Gunnar Folprecht

Universitätsklinikum Carl Gustav Carus  
Medizinische Klinik und Poliklinik I  
Fetscherstraße 74  
01307 Dresden

### PD Dr. med. Axel Glasmacher

Medizinische Klinik und Poliklinik I  
Abt. Hämatologie und Onkologie  
Universitätsklinikum Bonn  
Sigmund-Freud-Straße 25  
53127 Bonn

### PD Dr. med. Robert Grützmann

Universitätsklinikum Carl Gustav Carus  
Klinik und Poliklinik für Viszeral-, Thorax-  
und Gefäßchirurgie  
Fetscherstraße 74  
01307 Dresden

### Prof. Dr. med. Jörg Thomas Hartmann

Universitätsklinikum Tübingen, Medizinische Klinik II  
Südwestdeutsches Tumorzentrum  
Ottfried-Müller-Straße 10  
72076 Tübingen

### Prof. Dr. med. Michael Herold

Heliosklinikum Erfurt GmbH  
2. Medizinische Klinik Abt. Hämatologie/Onkologie  
Nordhäuser Straße 74  
99089 Erfurt

### Prof. Dr. med. Prof. Andreas Hochhaus

Klinikum Mannheim der Universität Heidelberg  
III. Medizinische Klinik  
Wiesbadener Str. 7-11  
68305 Mannheim

### Dr. med. Ralf-Dieter Hofheinz

Klinikum Mannheim der Universität Heidelberg  
III. Medizinische Klinik  
Wiesbadener Str. 7-11  
68305 Mannheim

### Prof. Dr. med. Wolf-Karsten Hofmann

Charité Universitätsmedizin Berlin  
Campus Benjamin-Franklin· Medizinische Klinik III  
Hindenburgdamm 30  
12200 Berlin

### Prof. Dr. Dr. Holger Kiesewetter

Charité Universitätsmedizin Berlin - Virchow Campus  
Institut für Transfusionsmedizin  
Augustenburger Platz 1  
13353 Berlin

### Dr. med. Philipp LeCoutre

Charité Universitätsmedizin Berlin - Virchow Campus  
Medizinische Klinik mit Schwerpunkt Hämatologie/  
Onkologie  
Augustenburger Platz 1  
13353 Berlin

### Geert Mackenroth

Staatsminister der Justiz des Freistaates Sachsen  
Sächsisches Staatsministerium der Justiz  
Hospitalstraße 7  
01095 Dresden

### PD Dr. med. Ralph Naumann

Universitätsklinikum Carl Gustav Carus  
Medizinische Klinik und Poliklinik I  
Fetscherstr.74  
01307 Dresden

### PD Dr. med. Oliver G. Ottmann

Universitätsklinikum Frankfurt  
Medizinische Klinik II  
Theodor-Stern-Kai 7  
60590 Frankfurt

### Prof. Dr. med. Michael Pfreundschuh

Universitätsklinikum des Saarlandes  
Klinik für Innere Medizin I  
Campus Homburg/Saar  
66421 Homburg/Saar

### Prof. Dr. med. Kurt Possinger

Charité Universitätsmedizin Berlin - Campus Mitte  
Medizinische Klinik mit Schwerpunkt Hämatologie/  
Onkologie  
Schumannstraße 20/21  
10117 Berlin

### PD Dr. med. Andreas Reiter

Klinikum Mannheim der Universität Heidelberg  
III. Medizinische Klinik  
Wiesbadener Straße 7-11  
68305 Mannheim

### Prof. Dr. med. Hanno Riess

Charité Universitätsmedizin Berlin - Virchow Campus  
Medizinische Klinik und Poliklinik I  
Augustenburger Platz 1  
13353 Berlin

### PD Dr. med. Matthias Rummel

Universitätsklinikum Frankfurt  
Medizinische Klinik II  
Theodor-Stern-Kai 7  
60590 Frankfurt

### Dr. med. Johannes Schetelig

Universitätsklinikum Carl Gustav Carus  
Medizinische Klinik und Poliklinik I  
Fetscherstraße 74  
01307 Dresden

### Prof. Dr. med. Wolff Schmiegel

Knappschaftskrankenhaus Bochum  
In der Schornau 23-25  
44892 Bochum

### PD Dr. med. Stephan Schmitz

Praxis für Hämatologie und Onkologie  
Sachsenring 69  
50677 Köln

### Dr. med. Jan Stöhlmacher

Universitätsklinikum Carl Gustav Carus  
Medizinische Klinik und Poliklinik I  
Fetscherstraße 74  
01307 Dresden

### Prof. Dr. med. Jochen A. Werner

Klinikum der Philipps-Universität Marburg  
Klinik und Poliklinik für Hals-, Nasen- und  
Ohrenheilkunde  
Deutschhausstraße 3  
35037 Marburg

### Prof. Dr. med. Manfred P. Wirth

Universitätsklinikum Carl Gustav Carus  
Klinik und Poliklinik für Urologie  
Fetscherstraße 74  
01307 Dresden

### PD Dr. med. Emre Yekebas

Universitätsklinikum Hamburg-Eppendorf  
Zentrum für Operative Medizin  
Martinstraße 52  
20246 Hamburg



## Allgemeine Hinweise

Wissenschaftliche Leitung	Prof. Dr. med. Gerhard Ehninger PD Dr. med. Ulrich Schuler Dr. med. Jan Stöhlmacher Universitätsklinikum Carl Gustav Carus Medizinische Klinik und Poliklinik I der TU Dresden
Wissenschaftliches Komitee	Prof. Dr. med. Martin Bornhäuser Dr. med. Gunnar Folprecht Prof. Dr. med. Gert Höffken Prof. Dr. med. Stephan Miehle PD Dr. med. Marc Schmitz
Veranstalter	Gesellschaft für Wissens- und Technologietransfer der TU Dresden mbH (GWT-TUD) – Fachbereich Medizin Blasewitzer Straße 43, 01307 Dresden Telefon: 0351/44 00 59 93, Fax: 0351/44 00 59 96
Veranstaltungsmanagement	Lena Schneider, GWT-TUD lena.schneider@uniklinikum-dresden.de Telefon: 0351/406 16 46 Mobil: 0176/239 28 239
Ort	Steigenberger Parkhotel Dresden - Radebeul Adresse: Nizzastraße 55, 01445 Dresden-Radebeul Telefon: 0351/8321 0, Fax: 0351/4585362
Tagungszeiten	Freitag, 22.09.2006 15:00–19:00 Uhr Samstag, 23.09.2006 08:30–18:00 Uhr Sonntag, 24.09.2006 08:30–14:00 Uhr
Teilnahmegebühr	130,- Euro (beinhaltet die Teilnahme und die Pausen- verpflegung während des Symposiums). Bei Verhinderung besteht die Möglichkeit, eine Ersatzperson zu benennen. Bei Stornierung bis zum 15.08.2006 müssen wir eine Stornie- rungsgebühr berechnen, danach und bei Nichterscheinen des Teilnehmers 100%.  Bankverbindung: Dresdner Bank AG BLZ 850 800 00 Konto 5 009 777 00 Verwendungszweck: „ONKO 2006“
Übernachtung	Steigenberger Parkhotel Dresden - Radebeul Telefon: 0351/8321 – 0 Bitte nehmen Sie ihre Reservierung frühzeitig direkt beim Hotel unter dem Stichwort „ONKO 2006“ bis zum 15. August 2006 vor, da im September in Dresden Hochsaison ist. Beziehen Sie sich auf das Kongresskontingent.
Gesellschaftsabend	Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, die Registrierung erfolgt in Reihenfolge der Anmeldungen. Der Preis pro Ticket beträgt 50,- Euro.

Die Zertifizierung der Veranstaltung (Fortbildungspunkte) ist bei der ESMO und bei der Sächsischen Landesärztekammer beantragt.

**AMGEN**

Onkologie



essex pharma



**GRÜNENTHAL**

*Lilly*

**MERCK**

**MSD**

**mundi pharma**



**NOVARTIS**  
ONCOLOGY

*Wissen schafft Leben*

**ORTHO BIOTECH**

DIVISION OF JANSSEN-Cilag GmbH



Pierre Fabre  
Pharma

BEREICH ONKOLOGIE



**RIEMSER**

**Roche**



**sanofi aventis**

Das Wichtigste ist die Gesundheit

**SCHERING**  
Oncology  
making medicine work

**Shire**

**Wyeth**



**THE  
BINDING  
SITE**

Wir danken allen Sponsoren